

ԱՇԽԱՎՐՈՒԹԻՒՆ

ԵՎԼԵԿԻՐԻ

(Հարուսակութիւն . տես թիւ 12. 1870.)

Գողով նկարագրութեանց . ճշմարիտ է թէ մի քանին տկար կերպով ծրագրուած են , գլխաւորաբար կանացը , որոց գերերն ընդհանրապէս ոչինչ էն . բայց Մաւրիտանացւոցն նկարագրութիւնը , թէեւ փոքր ինչ ծաղրաշարժ , խիստ սկզբնական և Շիլբերի վրձնին արժանի է . Ֆիէստինը՝ բնական է և քաջայարմար . Ֆիէստ նենգութեան և անառակութեան տիպն է , ազնուական դաւադիր մ' է նա , որ իւր փառասիրութիւնը հասարակապետութեան վերարկուին ներքեւ կը ծածկէ . իսկ գաղով Վէրբինայի նրկարագրութեան , սքանչելապէս ծրագրուած է նա , 'ի նա կը տեսնուի ճշշմարիտ հայրենասէրը , պարզ ու անբիծ հասարակապետականը . բացայաց է , որ սոյնօրինակ նկարագրութիւն մը բռնը աշխարհի չ'է կարող հաճելի լինել . բայց այսու եւս նուազ մեծ , գեղեցիկ ու վսեմ չ'է : — Թու հէ արարուածի այն գեղեցիկ տեսարանը կարդան , ուր այն անցաղդողք մարդը , երկաթասիրտն Վէրբինա , նոր Տօմի (1) մը սոքերն ինեկած է , ուր կ'ըսէ նա . « Եթէ աստ ոիմ առջեւ դրուեր բովանդակ տիեզերաց թագերն 'ի վարձատրութիւն , « անդ դժոխոց բովանդակ չարչարան » բըն 'ի պատիժ , գարձեալ մահկանացուի մը առջեւ ծունկերս ըստիտի « խոնարհեցնէի . Ֆիէստ , զայնս զուածինն քու առջեւգ կը խոնարհեցը . « նեմ . . . 'ի բայց թուղարշադի ծիրանին » ,

(1) Տօմ՝ Վենետիկի և Ճենովյան հասարակապետութեան նախագահին ափառչոն էր .

և ապա թուղարշադի պառատախօսութիւն մ' է այս , կամ թէ , Անտառինի էմիլիա Կալոդդիին հօր մի ալօս ընդօրինակութիւնը :

Ֆիէստի Դաստիրութիւնը , թէեւ ըստ մեզ իտալականն ու սէրէն շատ բարձր է , սակայն այս վերջինն էր , որ կատարելապէս Անտառինի տեսակէն է , խիստ նուազ աղջեցութիւն ըրաւ ժողովրդեան վերայ . պատճառն ամենապարզ է . արտասուալից թատրերգութիւնը գերմանական ժողովրդեան ճաշակին միշտ հաճելի եղած է և միշտ պիտի լինի , քան խորդաւանաց թատրերգութիւնը , բայց յոյսմանէ նորա մէջ Շիլբեր 187 դարու ազգային ճշգրիտ բարուց նկարագրին եւս ըրած է : Այն ժամանակ մեծ մարածախտին չափ ապուշ աղնուականներ կային և նախագահին չափ ապիրատներ : Ծերունի նուազածուին գեռաափի աղջիան գերերը , որը սրաագրաւ ճշմարտութիւն մ' էն , հանդիսականաց վերայ այնպիսի խորին տպաւորութիւն մ' ըրին , որ 47 արարուածին մէջ հասարակութեան հեծեծանութիւնն էր հարկադրեցին առ վոյր մի ներկայացումն ընդհանուր ուստի ոյս թատրերգութիւնը խիստ ժողովրդական մնացած է միշտ :

Երեք մեծ յաջողութիւններէ յետոյ , Շիլբերի համբաւն այնշափ մեծ էր իր թատրերագիր հեղինակ , որ ամեն ոք անհամբեր նոր թատրերգութեան մը կը սպասէր եւ թէ նորա ընտրած թատրերգական առարկան գրագիտական գէպք մի կը լինէր : Շիլբեր սակաւ ժամանակէն յետոյ Տօն Գարլոսի մի քանի տեսարանները Թալէ ու Ռէնի մէջ հրատարակեց , նա զայնս կարդացած էր Հէս Տարմզդատի Անդկիրավի արքունեաց մէջ 'ի ներկայութեան Վէյմարի դքսին , որ սքանչանոլով նորա տաղանդին վերայ , խորհրդականի

տիտղոս տուաւ նմա , և յորդորեց այս
նշանաւոր գործն ընդ փյօթ ՚ի կատար
հանել : Բայց Շիլէր այն ժամանակ սի-
րոյ բուռն թախծութեան մը ճարակ
եղած էր : Իւր բարեկամաց միոյն կնոջ
սասակապէս սիրահարած էր , որոյ հե-
տեւեցաւ ՚ի Տրէզա , բայց անկեղծ
ու առարինի մարդ մը գիտէ սիրոյ
յաղթանակել , երբ պատիւն ու պար-
տաւորութիւնը զայն հրամայենն նոյնն
ըրաւ և Շիլէր , իւր առաքինութիւնը
երկարատեւ . և . գմնդակ պատերազմէ
մը յետոյ յաղթանակեց և ամբողջ
տարի մը մէն միայնակ գիւղական փաք-
րիկ տան մը մէջ առանձնացաւ , ուր
նոր եռանդեամբ քնարերգական բա-
նաստեղծութեան նուիրեց իւր անձը .
Հրաժարո՞ն և Պատերազմ անուամբ գե-
ղօններուն մէջ զինքն յուղող վշտագին
զգացումներն կ'արտայայտէ : Այս խո-
րին առանձնութեան մէջ լրացուց նաև
Տօն Գարլոսը , որ 1787 ին տպագրե-
ցաւ ՚ի Լէյցցիկ և համարեաթէ անմիշ
չափէս ներկայացուեցաւ : Այս գործն
ամենամեծ և ամենաօրինաւոր յաջո-
ղութիւն մը ունեցաւ և իւր գլուխ-
գործոյն հռչակեցաւ : Մի և նոյն տար-
ւոյն մէջ ՚ի Վէյմար այն զբսին քոլ-
գնաց , որ երկու տարի յառաջ իրեն
խորհրդականի ախտղոս տուած էր :
Երկար ժամանակէ : ՚ի վեր Վէյմար
Գերմանիոյ ամենանշանաւոր մարդ կանց
քնակատեղին եղած էր : Շիլէր աստ-
նախ Վիելանի և Հերտերի (1) բարեկա-
մացաւ և յետ ժամանակաց Կէօթէի :
Վիելան խնդրեց իրմէ , որ իւր հրա-
տարակած Գերմանական Հերմէս օրագրին
համար աշխատի , որոյ մէջ Շիլէր Աւ-

դուածք Յունաց , Արուեստ և ուրիշ մի
քանի յօդուածներ հրատարակեց , որը
մեծապէս նպաստեցին այն օրագրի
ստացած անմիջական փառաւոր համ-
բաւոյն :

Շիլէր 1788 տարին գրեթէ ամէ
բոլղապէս Դիւտուղդատ անցուց , ուր
զառաջինն տեսաւ զկէօթէ , որ իւր
իստալիս ըրած ճանապարհորդութե-
նէն նոր վերագարձած էր : Նոյնպէս
նաեւ Լանժանֆէլի ընտանեաց մէջ
մուտ գտաւ , որոյ հետ երկու տարի
էն յետոյ աւելի ներքին կապերով մի-
ացաւ : Մարդ հազիւ կարող է ըմբռու-
նել թէ Շիլէր այսպիսի թափառա-
կան կենաց մէջ ինչպէս կարողացաւ
այնչափ բազմաթիւ գործեր աշխատա-
սիրել , սրովիշետեւ այս ժամանակի ոչ
միայն Սորբին-նահանգաց անհայտութեան պար-
մունի-նը և Երե-ելի ապագամբութեանց ու-
ժառադրութեանց հաստածոյնին առաջին
հատորը հրատարակեց , այլ և պատ-
մական և քննադատական յոգնաթիւ
փորձեր , զօրս օրագրաց կամ հաւա-
քածոյց մէջ ՚ի լցու ընծայեց : Այսու-
ամենայնիւ զը գագրեցաւ Թալիկ և Գեր-
մանական Հերմէս օրագրաց համար աշ-
խատելէ , որոյ մէջ Տօն Գարլոսի վկայ
նամակներ կան : Վէրոյիշեալ երկասի-
րութեանց ամենանշանաւորնէ արդա-
րեւ Սորբին-նահանգաց անհայտութեան պար-
մունի-նը : “ Դժուարին է , կ'ըսէ իրա-
ւաբան կենսագիր մը , այս պատմու-
թէեան մէջ ճանաչել հեղինակն , որ
“ երեւակայութեան սոսկալի սսաւմ
“ մ' ըրած է իւր Աւալաշից թափեր-
“ գութեան մէջ ” : Այս պատմութեան
իսկական արժանիքը չեմք կամիր աստ-
քննադատել . բայց անշուշտ եմք , որ
եթէ Շիլէր երբեմն կողմանակութիւն
կը ցացնէ : պէտք է զայն մարդկային
տկարութեան վերագրել և ոչ երեկը
դիտաւորութեան : Աս հաւասար որը-

(1) Հերտեր , բրուսիացիք բազմադիր գիտնակա-
նը ծնաւ 1744 ին և մեռաւ 1803 ին : Աս աստ-
ուածաբանութեան , բանասիրութեան , իմաստա-
սիրութեան , հետխօսութեան , պատմութեան :

տմուռաթեամբ կը պարսաւէ բողքականաց և կաթոլիկաց շափաղանցութիւնները . անտարբեր կերպով կը գովէ ինչ որ երկուսահեք գովելի կ'երեւի իրեն . վայելը թեամբ եւ շափով կը դատէ , առանց նախատանաց և պուտախօսութեան : Վերջապէս Եիլէլքը բովանդակ տաղանդը խորհրդածութեանց , ընդհանուր պատկերաց և կենդանի նկարագրութեանց մէջ կը փայլի , որոց մի քանին օրինակներ են . Մինչեւ Սոորին-Նահանգաց խնամակալուհւոյն վերադարձը կը գրէ և անդ կը դադրի : Աւստիվ վերնագիրը կատարեալ չէ և մարդ չէ կարող ըմբռնել թէ ինչպէս այսօրինակ ձեռնարկութիւն մը թերակատար թողւց , որ ըստ ամենայնի նսրա երեւակայութեան հաճելի պէտք է լիներ , Կարելի է թէ իւր յօժար կամօքը դադրած էր և կամ յուսահատած էր , նկատելով որ այնուհետեւ իւր պատմագրէ մը ապասածին լիտվին չի պիտօն կարողանաց պատասանել : Եիլէլքը պատմութիւնը խիստ բարձր տեսակէտով մը կը նկատէր , ըստ իւր , պատմութիւնը բովանդակ բարսցական աշխարհը կ'ամփոփէր : Զը կայ անհատ մը , որ ը կարենայ նորա մէջ օգտաւէտ դասեր գտնել . . . : Պատմութեան մէջ կը տեսնուի թէ ինչպէս ներկայ ժամանակներից ախտածութաց դարերէնիւր բովանդակ մանրամասնութիւններով պարաստուած և ծնունդ տած առած է . . . : Մեր ստացած նիւթական վայելը թիւնները , մարդկային ազգի գեղակատարելութիւնը բած յառաջադիմութիւնները մեր հարց գործերն են . . . : Ուստի մեք եւս կը պարտիմք այս բարիներն անաղարտ պահպանել և զայնը նորերով հանդերձ յաջորդ սերընդեան աւսանդել :

Այսպէս էին Եիլէլքը պատմու-

թեան մասին ունեցած գաղափորներն . առանք Ենացի մէջ իւր իմաստաւսկութեան վասելն սկզբնաւորելու առթիւ արտասանած բանախօսութեան մէջ ամփոփուած են , որովհետեւ Կէօժէի թախանձանօք , որ Սարս-Վէյմարի դքսին արքունեաց մէջ խիստ մէծ ազգեցութիւն ունէր , իւս խանը 1789 ին զԵիլէլքը Ենացի համար սարանին մէջ պատմութեան արտաքոյ կարգի գասատու կարգեց : Ահա այս պէս ութը տարւց անհանգիստ եւ յուղեալ կեանքէ մը յետոյ , Եիլէլքը սկսու այնուհետեւ հեշտին և աղահավ կեանք մը վարել : Սակաւ Ժամանակին Լանժանֆէլի օրիորդին հետ ամսւնացաւ , որոց անդրանիկի քորը գրեթէ մի և նայն ժամանակին Եիլէլքի մանկութեան բարեկամ Պ . աը Վոլոզինի հետ ամսւնացաւ :

Այն ժամանակ Եիլէլքի համար նոր գարագլուխ մը սկսու . նոյն ժամանակ իսմիջոցին մէջ կրսկի նաեւ իւր մէծ համբաւոյն թուականը , Անհաւատակի եռանդեամբ աշխատութեան նուիրեց իւր անձը : Իւր բարձր հանճարով զինքն ըջապատուցաց հմտութիւններէն և գիտողութիւններէն օգուտ քաշեց և նոյն ժամանակ Ենացի համալսարանը Գերմանիոյ գլխաւոր գիտուոց մի փայլուն կաճառը կը ներկայացնէր : Վերստին սկսու յունարէն ուսանիլ եւ Եսքիլսուէն (1) ու Եւրիպիդէսէն (2) բաղնաթիւ թարգմանութիւններ ըրաւ : Ենէականի մի թարգմանութիւննեւս սկսու . բայց թերակատար թողուց : Այս ժամանակամիջոցին նորա

(1) Եսքիլս , յունական ողբերգութեան հայրը . 525 ին (Ք . Ա .) Աթէնքի մէջ ծնաւ և 456 ին մեռու .

(2) Եւրիպիդէս : հունակառ քայն ողբերգակ բանաստեղծ : ծնաւ ի Սալամինա 480 ին Ք . Ա . և մեռու 407 ին :

Հրատարակութեանց մէջ ամենանշունաւորն է պատմութեան վրայ բառձը բանախօսութիւնը, զորմէ արդէն ՚ի վերեւ խօսեցանք . այս հատուածը, որ միայն քանիլութը երեսէ կը բաղկանայ, արտաքրայ կարգի աւելնով մը գրուած է . բնաւ փափաքելու բան մի չը թողուր և մէծ հոչակ ստացած է ոչ միայն իւր փայլուն ոճովը, այլ և իւր մէջ ամենանօթ բաղմաթիւ միտքերն իսկ կը գոհացնէր : Եկլէր այս ընդհանուր ձգառումէն ազատ չը մնաց . այլ ընդհակառակն այս նոր ասպարիզին մէջ խորամիսեցաւ իւր բոլոր եռանշգեամբ :

Եկլէր այս միջոցին սկսաւ նաեւ Երիտասաներրդ Դարեն մինչեւ արդի ժամանակն եղած յշապահարանաց ընդհանուր հաւաքածոյն : Այս գործոյն Ա. Հատորին կէուը միայն թարգմանեց ինքն . Բաւլոս և Վոլգման յանուն իւր շարունակեցին զայն : Համարեամ թէ մի և նոյն ժամանակ սկսաւ Երաշտես վերնագրով վէտ մը հրատարակել եւ կիսակատար թողուց . այսու ամենայնիւ բաղմիցս տպագրեցաւ : Այս վէտը, թէ և թերակատար, չափազմնց անցագութեամբ կարգացաւեցաւ և ուրիշ հեղինակոց կողմէն նորա բազմամիւ շարունակութիւնները յերեւան եկան :

Գմուարին է ըմբռնել թէ Եկլէր իւր բազմագիմի զբաղմոնց մէջ ի՞նչ պէս կարողացաւ պատմութեան և իմաստափրութեան ուսմանց նուիրելու ժամանակ գտնել :

Այս ժամանակ Քանդի⁽¹⁾ գրուածները Գերմանիոյ մէջ տեսակ մը յե-

զափախառ թիւն յարուցած էին . իւր բաղմաթիւ աշակերտաց մեկնութիւնները, ընդլայնումները, ամփափումները և ասոնցմէ հետեւած բուռն վիճաբանութիւնները՝ խմբում մը յառաջ բերին, որ մինչ ցայն վայր այս ուռամանց անծանօթ բաղմաթիւ միտքերն իսկ կը գոհացնէր : Եկլէր այս ընդհանուր ձգառումէն ազատ չը մնաց . այլ ընդհակառակն այս նոր ասպարիզին մէջ խորամիսեցաւ իւր բոլոր եռանշգեամբ : Վերջապէս Եկլէր 1790 ին . 1791 ապրույ պինանց պապմական օրացոյցին մէջ ի՞ւ Երիտասանթայ պատերազմի պատմութիւնը եւս հրատարակեց : Այս պատմական երկրորդ գործոյն յաջողութիւնը մէծ եղաւ և ցարդ անեղծ մնաց : Եկլէր ոչ ուրիշ աւելի խանդ ու աւիւն գործածած էր : Իւր պատկերները լաւագէս յօրինուած են, իւր կենդանազիրները ընդգարձակորէն նկարուածնը կարտգրութիւններն իրենց ամենափոքր մանրամանութեանց մէջ իսկ օգտակար են : Իւր ոճը, թէ եւ իսկապէս բարձր, սակայն պարզ ու բնական է . և Գերմանացիք իրաւունք ունին Երեւանթայ պատերազմը իրենց ազգային գրականութեան դասական գլուխոր գործոց շաբթը գասել :

Բայց այսըսփի անընդհատ աշխատութիւնները, այսըսփի յարտաեւ և բուռն ուսումները Եկլէրի առողջութիւնը իսանդարեցին : 1791 ին կու ըքքէ վոտանդաւոր հիւանդութենէ մը բըռնուեցաւ և առաջին կարգի բժշկացք փութացան խնամներն չը կարացին նորա հիւանդութեան սաստկութեան յաղթել . Եկլէր դեռ չը մեռած՝ յանհարծ իւր մահուան գումար բոլոր Գերմանիոյ մէջ տարածուեցաւ եւ ամեն-

(1) Եմմանուէլ Քանդ, Գերմանացի հաշակառը իմաստակը . 1724 ին ծնաւ ՚ի քէանիկասկըրկ . Սա եղաւ Գերմանիոյ մէջ Ակադեմիան կոչուած իմաստափրական գորոցին հիմնադիրը : Քէնսիկոպերկի համալարանին մէջ շարունակ տասն և հինգ տարի պարզ կրկնիչ մ' էր . 1766 ին փոխ—մանգարանապետ անուանեցաւ և 1770 ին տրամաբան նութեան և բնագանցութեան ամժոռ ստացաւ, զոր մինչեւ իւր մահը (1804) պահպանեց : Քանդ միայն խորին բնագանցագէտ մը չէր . այլ գրեթէ մարդկային բավանդակ գիտութեանց հմտութիւն

ունէր : Սա ընդհանուր բնագիտութեան և ասողացիտութեան վայր բաղմաթիւ ընտիր ճառեր հրատարակեց :

ուրեմբ սաստիկ ցաւ պատճառ եց : Եիլ
Եր յամենուստէք սիրոյ անհամեմատ
առհաւատչեայներ ընդունեց : Տանիւ
մարքայիթ թագաւորը և 0 իմւոդ պուրկ
ժամանդ իշխանը , որ այն ժամանակ
Հուդէյնի տիրող գուքն էր , նմա
1000 ական Թալէս (1) ռոճիկ սահման
նեցին . որպէս զի այնուհետեւ շափա-
փազանց աշխատութեան մը անձնա-
տուր չը լինի : Ելլէր տակաւ առ տա-
կաւ ասպաքինեցաւ , բայց երբէք չա-
ռոջացաւ : Հասարակային դասերէ
արգիլեցին և խորհուրդ առ ին նմա ,
որ ամեն տեսակ աշխատութիւններէ
հրաժարի : Երկոր ժամանակէ ՚ի վեր
մեծ փսփառ կը յայտնէր իւր ծնազրը
և իւր նախկին բարեկամները տեսնե-
լու համար : Աւստի 1792ին վերջը իւր
ծննդեան վայրերը ճանապ որհորդելու
ձեռնարկեց և անդ տարւոյ մը շափ
մեաց : Եգուդկորափ մօա լիներով
Վեւրդէ մակերկի դքանի ազատանաց
գիր մը գրեց , որ իւր յանցանաց նե-
րէ և իւր բարեկամներն երթալ տես-
նելու թոյլուութիւն ինդրեց : Դուք-
սը բնաւ չը պատասխանեց , բայց առ
նուզլուկի իմացուց , որ եթէ Եգուդ-
կորտ գալ ուղէ , իշխանը աչք պիտի
գոցէ իւր ներկայութեան : Ելլէր գոհ
եղաւ այս թոյլուութիւնէն և անտի օ-
գուտ քաղեց : Սակաւ ժամանակէն
դուքը վախճանեցաւ . Ելլէր անիկ զծ
վլուակրութիւն յայտնեց : Նախը նախ-
ին բարերարին վրայ միմիսյն պատ-
կառանօք եւ երախտագիտութեամբ
խօսած էր :

Յաջորդ տարին Ենա վերադարձաւ
և անդ ձեռնարկեց իւր բոլոր քննա-
դատական և իմաստասիրական աշխա-
տութեանց . յաջորդաբար բազմաթիւ
ձառներ հրատարակեց , որոց ամենա-

նշանաւորն է յատակ ու շարժիչ ոճոց
վերայ գրած ձառը . իւր իմաստափ-
րութեան մոսին ունեցած բուռն ձա-
շոկը , զայն առ ժամանակ մի բանաս-
տեղծութենէ հետ ացուցին , ընդ փայթ
իւր այս երթատասարդութեան բարեկա-
մուհեցին , իւր կենաց լիներու հետյն վե-
րադարձաւ : Քողարիկալ պատիլէ , Գողա-
րի և վենչ , Բանս հաւատոյ , Բանս ցու-
րց , Բաժակունի երիլի , և այլն . ասոնք
ամենիքն ևս այս ժամանակամիջոցին կը
վերաբերին և յատակութեան ու վա-
յելութեան գլուխ — գործոցներ են :
Ելլէր ուրիշ բանաստեղծական գոր-
ծեր ևս ունի , որք առ անց անձնական
դգացումներ յայտնելու՝ նոյնագէս հր-
բապուրիչ և վայելուչ են : Այն ժա-
մանակ Գերմանիոյ մէջ նորածեւու-
թիւն մ՝ եղած էր հրաշալի կամ տա-
պեատական դիպաց վերայ վէպեր եւ
պարերգութիւններ յօրինել . Պիւրմէ (1)
զառաջնութիւններ ըրաւ գրականու-
թեան այս ձիւզը , որ մեծ նմանու-
թիւն ունի Եւրոպացի մէջ նախնեաց
նմանութիւններ յառաջ ծագումն առ
ուած բանաստեղծութեան և որ յո-
զովուրդի ճաշակինքն յարմարելով՝ իւր
յաջուղութիւնը երաշխաւորեց : Կէօթէ
ևս բազմաթիւ նշանաւոր վէպեր յօ-
րինեց , բայց Ելլէր գրականութեան
այս ձիւզին մէջ ամենէն աւելի յաջո-
ղեցաւ : Սուլուկը , Վէրտէնդուրիլի կողեր-
հարդ իրմը , Զեւուցը , Դարբնոցը , Բոլի-
լարի մասնին , Վիշապանարպը , Հապալուրիլի
իրմը , պարզ ու հեշտին վէպեր են , լժէ
եւ բանաստեղծական գոյներով զար-
դարուած :

Վերջապէս տասն երկու տարւոյ
ընդմիջումէ մը յետոց , Ելլէր թատ-
րերգութեան ասպարէզը վերադար-

(1) Պիւրմէ , Գերմանացի բանաստեղծ (1748—
1794) :

Ճառ : Բայց մեծ փափախութիւն առաջ ած էր , իւր արտահատից եւ սկզբ քանից վերայ ունեցած գաղափարները այլ եւս նոյնը չէին , ոսկայն իւր հանձնորդ զարգացման կատարին հասած էր : Նա կը կամէք , հանգոյն մեծին Շէքոքի , գերմանական տեսարանին վրայ պատմական թատրոնութիւններ մասնել . այս բանիս համար նախապատիւ համարեց այնպիսի պատմական ժամանակ մը , յօրում անհատք կամ դիւցազունք , որոց գործել տալ կուզէր , աւելի ինքնին կը գտնուէին եւ առ հասարակ իրենց ընդարևոյս ընաւոքութեան անձնատառը կը լինէին : Ուստի նա Վալլանսդէնը իւր թատրեր գութեան նիւթ ընտրեց : Ընդ երկար և իւր յատուկ խզմառութեամբը աշխատեցաւ . բաղմից նոյն խէջ իւր ծըրագիրը թալլու կէտին հասաւ , հանդիգած անհամար գժուարութիւններէ : Խրտնելով :

“Ճշմարիտ անձկութիւնը մը կըզգամ , կը դրէր մի բարեկամին , երբ Վալլանսդէն ողբերգութեան վերայ կը մօտածեմ Եթէ կամիմ աշխատութիւնս շարունակել , հարկէ նմա նուրիել առ նուազն կենացս եօմը կամ ութը ամիսները , զոր շատ իրաւունք ունիմ ըստ մախելու և թերեւս արդիւնքը թերակատար գործ մը լինի : Իմ առաջնին թատրերգութիւններս սնրատւական են զիս քաջալերելու : — Այսպիսի ասղարիզի մը մէջ կը մօնիեմ , որ անձանօթէ ինձ , կամ որոյ մէջ գէթ փորձուած չէմ տակաւին , որովհետեւ երեք շրս տարիէ ՚ի վեր բալրումին նոր գլութիւն մը ընդունած եմ” :

Դժուարին էր հաւատալ թէ Շիլէր , որչափ փայթ կը տանէր իւր հետազոտութեանց և տեղէկութեանց ճըշգութեան : Օրինակի համար , նա ուղած էր Վալլանսդէնի աւելորդապաշտ

բնաւորութիւնը և աստղահմայութեան մոլուկիւնը պահպանել , բայց շաւկելալ զիտոցածին վերայ խօսիլ , և ըկարծելալ որ մոլորակաց ազդեցութեան և աստեղաց վերայ բաւական էր քանի մի տարտամ հատուածներ արտասանել տալ Ֆրէյտանի , սկսուատղահմայութեան հին գիրքերն իմաստասիրել և այնպիսի կետի մը հասաւ , որ խիստ լաւ կերպով կրնար կանխագուշակութիւններ ընել : Իրարու յաջորդող և ՚ի միասին ամբողջ մը կազմող երեք արտարուածներ յօրինելու գաղափարը . Երիշունի փոխանուածէ , որոյ Ադամեմնոնի ընաւնեաց վերայ գրած ողբերգութիւնները Եռարարուած կըշուածներն են : Բայց Շիլէր Վալլանսդէնի երեք արարուածները աւելի սերտիւ իրարմունքնել կուզէր , զոր իւր յոյն նախորդը ըրած չէր : Ըստ Շիլէրի՝ առաջնին արարուածը ներածութիւն մը կամ նախաչափակմ’է , առանց որ և է գործողութեան : Միայն երկրորդ արարուածին մէջ , զոր Բիգովոմինիք անուանածէ , գործողութիւնը կը սկսի եւ երրորդը՝ Վալլանսդէնի մահուամբը կը վերջանայ :

Բայց այս ներածութիւնը , որ միայն քանի մի տեսարաններ կը բավանդակիէ , ոչ նուազ հանձարեղ արտադրութիւն մ’է , սա ճշգութեան եւ հմտութեան գլուխ—գործոց մ’է : Հեղինակը կարողացած է 177 դարու բանակաց որոշիչ նկարագրիները քանի մի տեսարանաց մէջ ամփափէլ : Մի և նոյն դրօշին ներքեւ ժողովուած այնշափ այլ և այլ զօրաց բարբերը , իրենց քաջորդութեանց պատմութիւնը , երենց զօրապետին զարմանալի բարձր կարողութիւնը , որ միայնակ կը կառավարէր այս անկիրթ հրանները , այս ամեն էջերը պատմութէն քաղաքած են :

(Նորանուիչէ)